

**DEPARTEMENT
VOLKSWIRTSCHAFT UND INNERES**
Generalsekretariat

22. Juli 2024

ANLEITUNG

Budgeteigabe Gesuche im Bereich "Soziale Integration"

Das Kantonale Integrationsprogramm (KIP) bildet seit 2014 die Grundlage für die Integrationsförderung im Aargau. Die Projektförderung in den KIP-Förderbereichen *Soziale Integration* und *Frühe Kindheit und Elternbildung* sowie die *Subventionierung lokaler Deutschkurse für Frauen in Gemeinden* erfolgen über eine jährliche Gesuchsausschreibung und -eingabe. Zur Verbesserung der Benutzerfreundlichkeit erfolgt die Eingabe für das Beitragsjahr 2025 neu mittels eines Gesuchsportals. Im Folgenden finden Sie eine Anleitung zur Budgeteigabe für Gesuche im Bereich "Soziale Integration":

1. Wie fülle ich das Budget für Gesuche im Bereich Soziale Integration aus?

a. Budgeteigabe nach Gesuchstyp

Unter Budget machen Sie die Budgeteigabe für Projekte der Kategorien A, B und C.

Für die Kategorien A und B geben Sie zur Berechnung des *Grundbeitrags* Dauer und Anzahl der Veranstaltungen sowie gegebenenfalls *Zusatzbeiträge* pro Veranstaltung ein. Die Beiträge variieren je nach Angebotskategorie, Veranstaltungsdauer und Anzahl Teilnehmender. Für besondere Beiträge siehe Merkblatt Ziff. 6.2.5. Für die Kategorie C wird die Höhe eines einmaligen Projektbeitrags anhand eines konkreten Budgets zum eingegebenen Projekt ermittelt.

Budgeteigabe (Projekte Kategorie A)

Budget

Budgeteigabe (Projekte Kategorie A)

Ein- bis mehrmalige Angebote bzw. Projekte mit Veranstaltungscharakter.

Pro Träger und Jahr werden maximal 8 Veranstaltungen desselben Typs bewilligt (inkl. Erstveranstaltung). Die Veranstaltungen dauern in der Regel mindestens 2 bzw. 3 Stunden. Bei Projekten dieser Kategorie wird eine Mindestanzahl von 15 Teilnehmenden pro Veranstaltung vorausgesetzt.

Dauer einer Veranstaltung im Durchschnitt *
Es kann nur eine Variante "Dauer" festgelegt werden.

2-3 Stunden
 3-4 Stunden
 über 4 Stunden

Grundbeitrag

Veranstaltungen
Erstveranstaltung Grundbeitrag Fr. 900.
Pro Folgeveranstaltung pauschal Fr. 600.- (maximal 7 Folgeveranstaltungen)

Datum	Titel	Betrag
16.01.2025	Titel hier einfügen	900

Geben Sie Datum und Titel einer Folgeveranstaltung ein. Der Betrag wird automatisch berechnet.

+ zusätzlicher Event

Grundbeitrag total: 900

Zusatzbeiträge

Pauschalbeitrag pro Veranstaltung

Kinderbetreuung Fr. 50.- (Pro Veranstaltung nur einmal möglich)	Anzahl 0	Betrag 0
Übersetzungskosten Honorare Referenten Fr. 250.- (Pro Veranstaltung nur einmal möglich)	Anzahl 0	Betrag 0

Budgeteingabe (Projekte Kategorie B)

Budget

Budgeteingabe (Projekte Kategorie B)

Dauerhafte oder wiederkehrende Angebote mit einem regelmässigen Durchführungsrhythmus.

Die Veranstaltungen finden in der Regel 20- bis 40-mal pro Jahr, mindestens aber einmal pro Monat statt. Projekte dieser Kategorie werden mit einem **Grundbeitrag** pro Veranstaltung mitfinanziert.

Der Grundbeitrag in der Kategorie B wird abgestuft nach Dauer der Veranstaltung.

Für bestimmte Leistungen können **Zusatzbeiträge** bewilligt werden.

Grundbeitrag

Bitte eingetragene Anzahl Veranstaltungen gemäss konkreter Jahresplanung

Dauer und Anzahl		
Es kann nur eine Variante "Dauer" festgelegt werden.		
Dauer	Anzahl Veranstaltungen	Betrag
<input checked="" type="radio"/> kurz (1-1,5 Std. / Fr. 85.-)	0	0
<input type="radio"/> mittel (1,5-2,5 Std. / Fr. 120.-)		
<input type="radio"/> lang (über 2,5 Std. / Fr. 155.-)		
Grundbeiträge total:		0

Zusatzbeiträge

Kinderbetreuung		
Beitrag abgestuft nach Anzahl betreuer Kinder und Dauer der Veranstaltung		
Stufe 1: 0-4 bis 8 Kinder	Anzahl Veranstaltungen	Betrag
kurz Fr. 25.-, mittel Fr. 35.-, lang Fr. 45.- pro Veranstaltung	0	0
Stufe 2: 0-9 bis 15 Kinder	Anzahl Veranstaltungen	Betrag
kurz Fr. 40.-, mittel Fr. 60.-, lang Fr. 80.- pro Veranstaltung	0	0
Stufe 3: 0 über 15 Kinder	Anzahl Veranstaltungen	Betrag
kurz Fr. 60.-, mittel Fr. 85.-, lang Fr. 110.- pro Veranstaltung	0	0
Hohe Teilnehmerzahl		
Veranstaltungen werden in der Regel von über 15 Teilnehmenden besucht. Beitrag abgestuft nach Dauer der Veranstaltung.		
Beitrag pro Veranstaltung	Anzahl Veranstaltungen	Betrag
kurz Fr. 35.-, mittel Fr. 55.-, lang Fr. 65.- pro Veranstaltung	0	0
Zusatzbeiträge total:		0

Besondere Beiträge

Belege/Dokumentation sind dem Gesuch beizulegen	
Voraussetzung für einen Antrag: siehe Merkblatt	
Begründung	Betrag (CHF)
Begründung hier einfügen	0

Antrag Förderbeitrag

(Übertrag in untenstehendes Budgetformular "Beitragter Betrag/Kanton")

0

b. Eingabe Projektbudget und Finanzierung

Unter **Projektbudget und Finanzierung** geben Sie für alle Projektkategorien die budgetierten Gesamtkosten, die budgetierten Einnahmen und die unentgeltlichen Leistungen für das Projekt ein. Durch das Anwählen des vertikalen Pfeilsymbols können Sie Zusatzfelder sichtbar/unsichtbar machen.

Projektbudget und Finanzierung

Budgetierte Gesamtkosten für das Projekt	^
Budgetierte Einnahmen für das Projekt	^
Unentgeltliche Leistungen für das Projekt	^

c. Eingabe Budgetierte Gesamtkosten für das Projekt

Unter **Budgetierte Gesamtkosten für das Projekt** tragen Sie für alle Projektkategorien die effektiv aufgewendeten Personalkosten und Sachkosten für das Projekt ein. Unter Bemerkungen geben Sie zudem die Anzahl Stunden und den Stundenansatz der Mitarbeitenden, die genaue Bezeichnung der Kosten wie Fahrkosten, etc. an. Tragen Sie nur die Kostenarten ein, die für das Projekt effektiv anfallen. Freiwilligenarbeit können Sie unter "Unentgeltliche Leistungen" angeben.

Projektbudget und Finanzierung

Budgetierte Gesamtkosten für das Projekt		
Personalkosten		
Projektleitung	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte Anzahl Stunden und Stundenansatz angeben
Projektmitarbeitende	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte Anzahl Mitarbeitende, Stunden und Stundenansatz angeben
Honorare Externe	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Kursleitende, Referierende, etc.
Personalspesen	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Fahrtkosten, Verpflegung etc.
Weitere Personalkosten	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen
Total Personalkosten	Kosten (CHF) 0	
Sachkosten		
Raummiete	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Miete Kursraum, etc.
Infrastruktur	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Miete Büro, IT, Telefon, etc.
Materialkosten	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Bastelmaterial, Unterrichtsmaterial, Kochzutaten, Verpflegung Teilnehmende, etc.
Weitere Ausgaben	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Werbematerial, Versandkosten, etc.
Total Sachkosten	Kosten (CHF) 0	
Total Kosten		
Total budgetierte Kosten für das Projekt	Kosten (CHF) 0	

d. Budgetierte Einnahmen für das Projekt

Unter **Budgetierte Einnahmen für das Projekt** tragen Sie für alle Projektkategorien die effektiven Einnahmen für das Projekt ein.

Der Beitrag des Kantons wird für die Kategorien A und B automatisch berechnet. Für die Kategorie C muss der beantragte Beitrag selbst berechnet und eingegeben werden.

Beiträge Kanton		
Beantragter Beitrag Kanton Aargau	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen
Total Beiträge Kanton Aargau	Kosten (CHF) 0	

Unter **Finanzielle Beiträge Dritte** geben Sie die Gemeindebeiträge (unterteilt in Personalkosten, Sachkosten und Finanzieller Beitrag), die Beiträge der RIF im Rahmen der direkten Projektförderung sowie weitere Beiträge an. Bitte geben Sie alle beantragten Beiträge an, auch wenn Sie noch keine Beitragszusicherung erhalten haben. Sie können bei "Beitrag zugesichert" vermerken, ob der Betrag bereits zugesichert wurde oder nicht.

Finanzielle Beiträge Dritte		
Gemeindebeiträge 1 - Personalkosten	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/> <input type="checkbox"/> Betrag zugesichert	Bemerkungen <input type="text" value="Personalkosten"/>
Gemeindebeiträge 2 - Sachkosten	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/> <input type="checkbox"/> Betrag zugesichert	Bemerkungen <input type="text" value="Sachkosten (Raummiete, Infrastruktur, Materialkosten, weitere Ausgaben, etc.)"/>
Gemeindebeiträge 3 - Finanzieller Beitrag	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/> <input type="checkbox"/> Betrag zugesichert	Bemerkungen <input type="text" value="Finanzieller Beitrag"/>
Beiträge RIF i	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/> <input type="checkbox"/> Betrag zugesichert	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte bezeichnen"/>
Weitere Beiträge (Stiftungen etc.)	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/> <input type="checkbox"/> Betrag zugesichert	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte Name der Stiftung(en) etc. angeben"/>
Total Beiträge Dritte	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	

Unter **Finanzielle Eigenleistung** geben Sie an, welche Kosten Ihre Trägerschaft selbst übernimmt. Tragen Sie nur die finanziellen Eigenleistungen ein, die für das Projekt effektiv getätigt werden. Freiwilligenarbeit können Sie unter "Unentgeltliche Leistungen" angeben. Unter Bemerkungen geben Sie zudem die Anzahl Stunden und den Stundenansatz der Mitarbeitenden, die genaue Bezeichnung der Sachkosten wie Raummiete, etc. an.

Finanzielle Eigenleistungen		
Personalkosten Projektleitung	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte Anzahl Stunden und Stundenansatz angeben"/>
Personalkosten Projektmitarbeitende	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte Anzahl Mitarbeitende, Stunden und Stundenansatz angeben"/>
Sachkosten	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte bezeichnen: Raummiete, Infrastruktur, Materialkosten, weitere Ausgaben"/>
Finanzieller Beitrag	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	Bemerkungen <input type="text" value="Finanzieller Beitrag"/>
Weitere Beiträge	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	Bemerkungen <input type="text" value="Bitte bezeichnen"/>
Total Eigenleistungen	Kosten (CHF) <input type="text" value="0"/>	

Unter **Finanzielle Einnahmen aus dem Projekt** geben Sie die effektiv erhaltenen Einnahmen an. Dazu gehören Beiträge von Teilnehmenden (bspw. Kurskosten), Spenden oder Kollekten sowie weitere finanzielle Beiträge.

Finanzielle Einnahmen aus dem Projekt		
Beiträge Teilnehmende	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen
Spenden, Kollekten	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen
Weitere Beiträge (Einnahmen)	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen
Total Einnahmen	Kosten (CHF) 0	

e. Unentgeltliche Leistungen für das Projekt

Unter **Unentgeltliche Leistungen für das Projekt** geben Sie die Freiwilligenarbeit (freiwilliges und ehrenamtliches Engagement) und unentgeltliche Leistungen an.

Die Kosten für die Freiwilligenarbeit werden nach der Eingabe der Anzahl Stunden automatisch berechnet. Für unentgeltliche Sachaufwendungen, Raumnutzung, Beiträge und Leistungen können Sie die Kosten gemäss Schätzung eingeben.

Unentgeltliche Leistungen für das Projekt			
Freiwilligenarbeit und unentgeltliche Leistungen			
Unentgeltliche Leistungen für das Projekt werden bei Anteil prozentuale Ko-Finanzierung ausgewiesen. Das Total budgetierte Einnahmen beinhaltet nur die effektiv anfallenden Kosten.			
Freiwilligenarbeit (Kosten werden nach Eingabe Anzahl Stunden automatisch berechnet)	Stunden(h) 0	Kosten (CHF) 0	Bemerkungen Bitte bezeichnen: Projektleitung, Projektmitarbeitende, Kursleitende, Referierende, Administration etc.
Unentgeltliche Sachaufwendungen	Kosten (CHF) 0		Bemerkungen Bitte bezeichnen: Verpflegung (z.B. Kuchen), Materialien (z.B. Schreibunterlagen) etc. Betrag CHF gemäss Schätzung.
Unentgeltliche Raumnutzung	Kosten (CHF) 0		Bemerkungen Bitte bezeichnen: Raum in Kirchgemeindehaus, Pfadihaus etc.
Weitere unentgeltliche Beiträge und Leistungen	Kosten (CHF) 0		Bemerkungen Bitte bezeichnen
Total unentgeltliche Leistungen		Kosten (CHF) 0	

f. Übersicht Projektbudget und Finanzierung

In der **Übersicht Projektbudget und Finanzierung** werden das Total budgetierte Einnahmen für das Projekt und das Total budgetierte Kosten sowie Finanzierungsüberschuss/-defizit auf Basis der effektiven Kosten angezeigt.

Übersicht Projektbudget und Finanzierung	
Total budgetierte Einnahmen für das Projekt	Kosten (CHF) 0
Total budgetierte Kosten für das Projekt	Kosten (CHF) 0
Finanzierungsüberschuss/-defizit	Kosten (CHF) 0

g. Anteil Ko-Finanzierung

Unter **Anteil Ko-Finanzierung** wird der Anteil der Ko-Finanzierung durch Dritte, Eigenleistungen und Einnahmen aus dem Projekt gegenüber dem beantragten Beitrag beim Kanton auf Basis der effektiven Kosten ausgewiesen (in CHF und in Prozent).

Der Beitrag durch den Kanton stellt eine Teilfinanzierung dar. Der Anteil der Ko-Finanzierung der Trägerschaft muss mindestens 50 Prozent betragen. Aus diesem Grund werden die unentgeltlichen Leistungen unter "Anteil Ko-Finanzierung inklusive unentgeltliche Leistungen in %" einberechnet und ausgewiesen.

Anteil Ko-Finanzierung	
Anteil Ko-Finanzierung in CHF	0
Anteil Ko-Finanzierung in %	0
Anteil Ko-Finanzierung inklusive unentgeltliche Leistungen in %	0